

Genre du véhicule Motocycle léger	Marque Z U E N D A P P	KS 50 Cross modèle 517/51	Fiche d'homologation n° CH <u>6920 08</u>
---	----------------------------------	------------------------------	--

MOYENS D'IDENTIFICATION "KS 50 Cross" de chaque côté sur réservoir à essence
 "517/51" sur plaquette du constructeur, à l'avant, à droite sur tube de direction

Numéro du châssis frappé à l'avant, à droite sur tube de direction
 Signe d'identification du moteur frappé "248-03" à l'AV sur carter de vilebrequin, plaquette rivée
 Constructeur ZUENDAPP Werke GmbH, München (D) Importateur MOHAG Motorfahrzeug-Handels AG, Zurich

CHASSIS Nombre d'essieux 2 Nombre de roues 2 Entraînement arrière
 Direction guidon Assistance _____
 1er frein: mécanique, expansion interne, sur roue AR
 2ème frein: mécanique, expansion interne, sur roue AV
 Frein stationn. _____ Frein pr. rem. _____
 Transmission mécanique Nombre vit. 5
 Blocage differ. _____ Crochet rem. _____ Vitesse max. 78 km/h

MOTEUR Genre bloc Temps 2
 Marque ZUENDAPP Carbur. B
 Type 284-03
 Position au centre Nombre cyl. 1
 Alésage 39 Course 41,8
 Cylindr. 49,9 cm³ CV-Impot 0,25
 CV-puiss. 5,3 (DIN) à 7800 t/m
 Refroidissement air
 Bruit 73 dB (A) à 7800 t/m
 Amortissement bruit 1/pot 780xØ 70

CARROSSERIE Forme _____ Nombre portes _____
 siège solo = 380 mm Toit ouvert _____
 Nombre de places : Total 1 ; AV _____ ; milieu _____ ; AR _____ ; Places debout _____

DIMENSIONS	Voie	AV _____	AR _____
	Diam. braquage	G _____	DR _____
Empattement	<u>1230</u> / (_____ / _____ / _____)		
	Dimensions ext.	Dimensions int.	
Longueur	<u>1930</u>	_____	
Largeur	<u>700</u>	_____	
Hauteur	<u>1040</u>	_____	
Porte à faux	AV <u>300</u>	_____	
	AR <u>400</u>	_____	
	lat. _____	_____	

POIDS	Avant	Milieu	Arrière	TOTAL
A vide	<u>37</u>	_____	<u>45</u>	<u>82</u>
	<u>20</u>	_____	<u>50</u>	<u>70</u>
Total	<u>57</u>	_____	<u>95</u>	<u>152</u>
Garantie fabr.	_____	_____	_____	<u>235</u>
Dimens. pneus	<u>21 x 2.75</u>			_____
Charge p. essieu	<u>170 (2,5)</u>	_____	<u>170 (2,5)</u>	_____
	de l'ensemble			_____
Poids maxi remorquable	_____			_____ kg

EQUIPEMENTEquipement électrique 6 v/34WFeux de route ZKW K 21058 Avertisseur optique _____Feux de croisement ZKW K 21058 Feux de position _____

Feux de gabarit _____ Feux de brouillard _____

Avertisseur vibreux à courant Niv. sonore 83 (dB/A)[alternatif]Feux arrières HELLA K 12455 Catadioptrés I (E)Feux stop HELLA K 12455 Feux de recul _____Eclair. plaque contr. 1/combiné Plaque forme haute/oblongue _____Rétroviseur 1/à gauche Indic. vitesse km/h

Indic. direction clign. _____

AV _____ latér. _____ AR _____

Avert. clign. _____ Lampes de travail _____

Antivol: verrou de direction / déparasitage: B

INDICATIONS POUR LE PERMIS DE CIRCULATIONGenre du véhicule Motocycle légerMarque & type ZUENDAPP 517/51Homologation n° CH 6920 08

Forme de la carr. _____

Places ass. : Total 1 (_____ avant)Poids à vide 82 Carburant BCV 0,25Charge utile - Cylindrée 49,9 cm³Poids total 235 Poids del'ensemble -**REMARQUES, MODIFICATION ET CONDITIONS:** No de châssis du vhc.homologué = 5775042Lieu et date de l'expertise
Zurich, 10.1.73

La commission d'expertise

24

Motocycle

KREIDLER

K 54 / 53 / 2 CH

CH 6461 08

FICHE COMPLÉMENTAIRE I

Suppression de la fiche de barrage du 20.12.74

Expertise de contrôle du 11.02.75 à Berne - Gau

Modifications : piston / cylindre / culasse
(temps d'admission différents; alésage, course, cylindrée inchangés);
échappement;
les ailettes de refroidissement du cylindre et de la culasse garnies
d'éléments insonorisants.

Moteur : puissance 5,5 CV-DIN à 7000 t/min
bruit 72 dB/A à 7000 t/min

Identification

Type du moteur : "B 15 - 5." (inchangé)
Cylindre : " U " frappé par l'importateur, à droite, sur le pied du cylindre
Echappement : "15-33.97 " frappé; dimensions ~ 700 x Ø 70 (conique)
Déparasitage : OCE annexe 8, chiffres 3+4 = "B"
Avertisseur : CEV 134, IGM 4862 KMA.